DECLASSIFIED

390

E
DA

EXCISE

Consulado de los Estados Unidos de América
25 Av. Nte. #1230
San Salvador, Centro América.

DEPARTMENT OF STATE A/CDC/MR
REVIEWED BY [signature] DATE MAR 1 4 1984
RDS☐or XDS☐EXT. DATE
TS AUTH. REASON(S)
ENDORSE EXISTING MARKINGS ☐
DECLASSIFIED☐ RELEASABLE☐
RELEASE DENIED☐ in part
PA or FOI EXEMPTIONS B6

B6

Remite [redacted]

DECLASSIFIED

Excelentisimo y Honorable Señor Consul de los Estados Unidos

En el Salvador:

Con Todo respeto para Usted como Para los Honorables Estadounidenses, Así como al Excelentisimo Y Honorable Señor Presidente de la Nación Norteamericana.

Así como a los Miembros de la F.B.I. y al C.I.A.

Le Expongo: Que el Periodista JOHNJ SUVLLIVAN, es posible que se encuentra Enterrado en Una Casa de [redacted] B6 [redacted] o donde [redacted] La Primera [redacted] Así como [redacted] Son Ultraizquierdistas Por que el Institu Salvadoreño del Seguro Social es el Brazo Financiero Para la Guerrilla Asi como la Constancia, [redacted] Se encuentra en la [redacted] y les ha dado datos a los Guerrilleros, para que Ataquen una Parte de la Ciudad de ATLANTA GEORGIA DONDE TIENEN LOS VIRCS MAS PELIGROS, Tales como la Fiebre de Lassa de Origen Africano y Otros Ella Dice que al Atacar con Comandos los Guerrilleros pueden Causarle Una gran Epidemia y muerte a Miles de Norte Americanos.

[redacted] ha Estado Trabajando En [redacted] y Para el Espionaje del Pacto de Varsovia. B6 Asi Como [redacted] y como que tubo que ver con un Embajador que Asesinaron en Guatemala, ya hace algunos años.

Han tenido Platicas con Guerrilleros Cubanos, Libios y del Bloque Socialista. Esta [redacted] B6

PIDO A USTED CON TODO RESPETO PREVENIR AL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE ESTA AGRESION DE INJUSTICIA HUMANA QUE PUEDEN COMETER LOS PALESTINOS ASI COMO LOS LIBIOS?

Ellas han Entregado grandes Cantidades de Dinero A los Guerrilleros internacionales. Donde Trabaja o Trabajaba [redacted] hay una Celula Izauierdista. Algunos son de Mercedes Umaña y de B6

DECLASSIFIED

Santiago/de María. Hay otra Guerrillera de Nombre [redacted] B6
[redacted] Así como su Hermana Que porcierto les lleva la Cola Patiada
a todo los Militares, Ya que el Espose es [redacted]
Solo se sabe que es de apellido [redacted]
Espero que Usted tome lo que crea Conveniente y le Informe al Señor
Presidente de los Estados Unidos, para Salvar a los Norteamericanos
Inocentes en Especial los Niños.
No Omito Manifestarle que estas Señoras a las personas que no Colaboran
con ellas las hacen pasara por dementes y les quitan el trabajo y no
les dan en ninguna parte de los Hospitales, para hacerlas a las Doctri-
nas de ellas, o si no las dejan a que no Progresen y algunas las mandan
a ver si han cambiado de Parecer con [redacted] B6
[redacted] quién Participó en los Asesinatos de los Señores Mauricio Borgono-
ve Pol y de Ernestos Regalado Dueñas.
Con todo respeto Me despido de Usted Excentisimo y Honorable Señor
Consul de los Estados Unidos En El Salvador.

Soy [redacted] B6

DECLASSIFIED

English translation

The Most Excellent and Honorable Consul of the United States of America in El Salvador:

With all respect for you the honorable american citizens as well as your Excellent the Honorable President of North American nation as well as the members of the FIB and the CIA.

I hereby declare that it is possible that the journalist JOHN J. SULLIVAN is buried in the house of [redacted] or in the house of [redacted] The first one, [redacted] as well as [redacted] are ultra-leftists because the Salvadoran Institute of Social Security is the financial arm of the guerrillas as well as La Constancia. [redacted] can be found at [redacted] and has passed information to the guerrillas to attack part of the city of Atlanta, Georgia, where the more dangerious viruses are, such as lasse fever of african origen and others. She says that by command attacks the guerrillas may cause a big epidemy and the death of thousands of americans. [redacted] has worked in [redacted] and for the espionage of the Varsovia Pact. [redacted] seems to have had something to do with the Ambassador who was murdered in Guatemala several years ago, have been in contact with Cuban and Libian terrorists and the Socialist Block. [redacted]

DECLASSIFIED

I respectfully request to warn the Government of the U.S. of this agression of human unjustice that the Palestins as well as the Libians could commit.

They have delivered big amounts of money to the international guerrillas. Where [redacted] works or worked there is a leftist celule; some come from Mercedes Umaña and Santiago de María. There is another terrorist by the name of [redacted] as well as her sister, who by the way "holds the military men by the tail" in view that her husband is [redacted] It is known only that his surname is [redacted] I hope that you convey to the President of the U.S. the information you deem conveniente to save the innocent Americans specially the President.

I will not omit that these ladies declare the persons who don't collaborate with them as mentally ill and they fire them from work to force them to join their creed. If they don't do it they send [redacted] to check whether they have changed their minds. [redacted] participated in the assasination of Mr. Mauricio Borgonovo and Mr. Ernesto Regalado.

Witl all respect, your Excellency and Honorable Consul of the United States of America in El Salvador.

DECLASSIFIED

I am,

DECLASSIFIED

EXCISE

392

Nuevo Cuscatlan 2 de junio/82

Sr. Embajador de los Estados Unidos de America

Sr. atentamente me dirijo a sid. para Saludarlo i al mismo tiempo para hacer de Su conocimiento que me e enterado de el posible lugar donde se encuentra sepultado una persona que por las caracteristicas que presentaban son de un hombre norteamericano.

tengo como un mes de residir en Nuevo Cuscatlan i por comentarios dela jente se dise que en el lugar señalado sepultaron un hombre de aspecto norteamericano con ropas finas pero no se encontro la cabesa. y que en los valsillos el Señor jues le encontro dolares, que eran bastantes. i sobre el cuerpo le colocaron alguna Bomba porque estava destrosado. yo me entere i crei conveniente poner estas cosas en Su conocimiento. aunque aquí la jente nadie a querido abisar por temor a peligro de sorpresalia.

Se dise aquí que hay sierta recompensa aparecida en el periodico. hasta como unos 605 mese. para la persona que informare de el paradero de una persona norteamericana.

le adjunto un croquis para que vengan i investiguen en el lugar que dicen que sepultaron este hombre. no estoy seguro de que sea esta persona pero si ud. lo considera conveniente investiguen.

por razones de seguridad yo no doi mi nombre asta que me de cuenta en el periodico 'de hoy' ~~de pasado~~ si es la persona desaparecida. dispense que ponga nombres ficticio. Si me doy cuenta por el periodico posteriormente se puede comunicar conmigo al numero i nombre [redacted] no es

B6